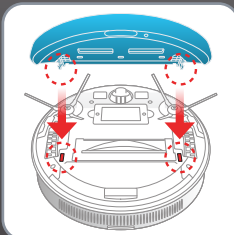


11

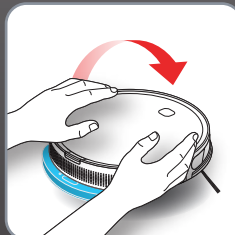


**RU** Закрепите насадку для влажной уборки на пылесосе с помощью двух специальных отверстий.

**PL** Przymocuj podstawę mopa do dwóch otworów do tego służących.

**EN** Clip the mop support in the two holes provided for this purpose.

12

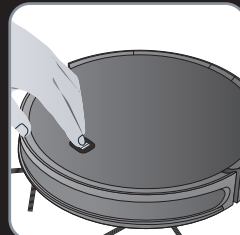


**RU** Переверните робот-пылесос.

**PL** Obróć robot.

**EN** Turn back your robot.

13



**RU** Доступно 3 режима уборки:  
- «Методичный» режим: нажмите кнопку один раз  
- «Точечный» режим: нажмите кнопку два раза  
- Режим «По периметру»: нажмите кнопку три раза

**PL** Trzy tryby sprzątania:  
- Tryb „metodyczny”: naciśnij przycisk jeden raz  
- Tryb „punktowy”: naciśnij przycisk dwa razy  
- Tryb „wzdłuż ściany”: naciśnij przycisk trzy razy

**EN** 3 cleaning modes available:  
- «Methodic» mode: press once the button  
- «Spot» mode: press twice the button  
- «Wall follow» mode: press three times the button.

14



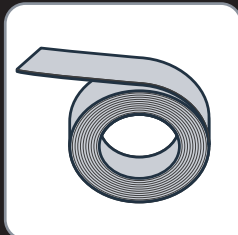
**RU** Описание насадок (зависит от модели):  
- Синяя насадка: Стандартная насадка  
- Красная насадка: Насадка для уборки за домашними животными  
- Зеленая насадка: Насадка для уборки мелких частиц без использования воды

**PL** Opis mopów (w zależności od modelu)  
- Niebieski mop: mop standardowy  
- Czerwony mop: mop do usuwania zabrudzeń spowodowanych przez zwierzęta  
- Zielony mop: mop przeciwalergiczny do usuwania drobnych cząstek brudu bez użycia wody

**EN** Mops description (depending on model):  
- Blue mop: Standard mop  
- Red mop: Animal Scrub mop for pet stains  
- Green mop: Allergy mop for fine particles to use without water

2220004156/01

15



**RU** Эту модель можно использовать с магнитным бампером для определения границ запретных для пылесоса зон (приобретается отдельно, артикул: ZR69001).

**PL** Ten model współpracuje z paskiem magnetycznym pozwalającym na wydzielenie stref, w których urządzenie nie powinno się znaleźć (pasek sprzedawany oddzielnie, oznaczenie produktu: ZR69001).

**EN** This model can be used with magnetic strip to delimitate no-go zones (Sold separately; commercial reference: ZR69001).

# Tefal®

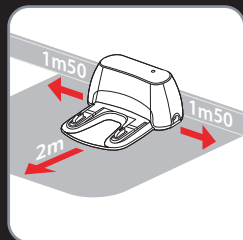


## X-PLORER SERIE 50

## QUICK START GUIDE

[www.tefal.com](http://www.tefal.com)

1

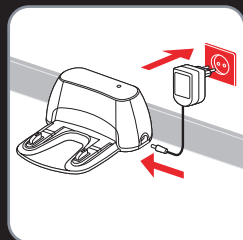


**RU** Выберите место для зарядной станции.

**PL** Wybierz położenie stacji dokującej.

**EN** Choose the location of your docking station.

2



**RU** Подключите зарядную станцию к электросети.

**PL** Podłącz stację dokującą.

**EN** Plug your docking station.

3

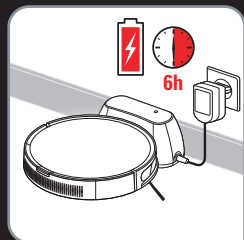


**RU** Разместите пылесос на зарядной станции так, чтобы кнопка начала мигать красным цветом.

**PL** Ustaw robot na stacji dokującej aż przycisk zacznie migać na czerwono.

**EN** Position your robot on its docking station until the button is flashing red.

4



**RU** Дождитесь полной зарядки пылесоса (6 часов).

**PL** Odczekaj 6 godzin, by robot całkowicie się naładował.

**EN** Wait 6 hours for the robot to be fully charged.

5



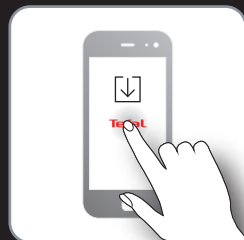
**RU** Загрузите бесплатное приложение Tefal Robots (используйте QR-код ниже).

**PL** Pobierz bezpłatną aplikację Tefal Robots (zob. kod QR).

**EN** Download Tefal Robots app for free (cf. QR code)



6

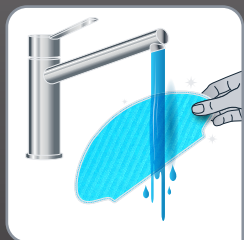


**RU** Пользуйтесь роботом-пылесосом в свое удовольствие в соответствии с инструкциями в приложении.

**PL** Aby jak najlepiej korzystać z robota, postępuj po prostu zgodnie z instrukcjami w aplikacji!

**EN** To enjoy your robot, simply just follow the instructions in the app!

7

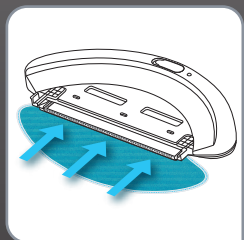


**RU** Намочите микроволоконную салфетку водой перед использованием.

**PL** Namocz mop wodą przed użyciem.

**EN** Moisten the mop with water before use.

8

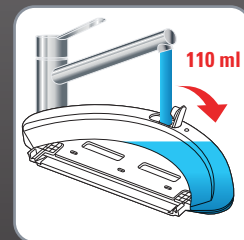


**RU** Прикрепите микроволоконную салфетку на насадку для влажной уборки.

**PL** Przyczep mop do pojemnika z wodą.

**EN** Attach the mop to the water tank.

9



**RU** Откройте емкость для воды на насадке для влажной уборки и залейте в нее 110 мл.

**PL** Otwórz pojemnik na wodę podstawy mopa i napełnij go 110 ml wody.

**EN** Open the water tank of the mop support and fill it with 110ml of water.

10



**RU** Закройте емкость.

**PL** Zamknij zbiornik na wodę.

**EN** Close the water tank.